

VANGUARDIA

Periódico Semanal - Aparece los días Jueves

AÑO VI

REDACCION Y ADMINISTRACION: 18 DE JULIO

Fray Bentos, Julio 28 de 1927

SE EDITA EN IMPRENTA PROPIA

N.º 271

SOBRE JUEGOS

LAS VENTAS A PLAZOS

Un periódico local, haciendo elevada venganza ó entregan un se eco de una saludable campaña contra el juego iniciada por un autorizado colega sanducero, extiende sus consideraciones hacia otros topícos, muy dignos por cierto de la atención de los que moral y de hecho están obligados a cuidar de los intereses públicos muchas veces sorprendidos en la buena fe ó ingenuidad de los hombres.

Aplaudimos sin reservas esas consideraciones porque las creemos muy oportunas y atinadas y sosteneremos que se imponen medidas radicales para estirpar el mal que corroa a la sociedad.

Dicho esto, vamos a ocuparnos también nosotros de este asunto. Sin aludir a los juegos de azar prohibidos legalmente y q' se practican a vista oculta de la policía en los más oscuros tugurios como en los más aristocráticos Clubs, como a las carreras de caballos y loterías de no menos funestas consecuencias, y a las Kermesses, a las que desde hace tiempo felizmente en nuestra localidad se les sacó los medios de «desplumar» a la gente por medio del juego, abordaremos esa «nueva» forma de juego ya muy difundida entre nosotros. Nos referimos, claro está, a la venta de objetos y mercaderías a plazos con sorteos semanales ó mensuales.

Esto no es nuevo, ni mucho menos, pues desde hace muchísimos años se practica entre nosotros y nunca había llamado la atención, pero hechos recientes, muy dolosos sin duda, hace que la opinión pública se muestre alarmada.

En efecto, han ocurrido casos en los que los compradores a plazo se han visto defraudados por gente inescrupulosa y hasta por desconocidos de la localidad a quienes no se les importa nada del buen nombre, ni de la honradez, pues con huir del pueblo queda todo arreglado para sus conciencias. Además, como dice el periódico aludido, se efectúan ventas pagaderas a plazos sin contralor alguno, y muchas veces por una suma

comprueba al constatar que para regar bien una calle la regadora tiene que pasar tres veces la nueva, aunque de mayor costo, es peor, ya que para regar una calle tiene que pasar 4 ó 5 veces lo que constituye simplemente un disparate, solo practicable por unas autoridades ineficaces y despilfarradoras de los dineros públicos.

De otra forma no se explica como no se trata de hacer que la regadora con solo dos pases cumpla con su cometido, ahorrando así el combustible que consume el coche en 2 y 3 pasadas más, y además el tra-

A todo comprador de una máquina de coser y bordar SINGER, se le enseñará gratis el bordado a máquina. En la Academia SINGER, Avenida 18 de Julio 123, a cargo de la Señorita Irma Schurman, obtendrá Vd todos los datos que necesita. Mediante CINCO PESOS MENSUALES o sea una cuota semanal de 125 pesos semana se le entregará una máquina de inmediato.

bajo más rápido, lo que constituye también un buen ahorro. Pero no le hablamos de ahorros a los gobernantes salidos de los partidos burgueses que es lo que menos tienen en cuenta en la administración, pues su única y mayor preocupación es la política: fuera de ello que el mundo se venga a bajo que lo mismo da.

El Dr. Frugoni dio una conferencia en Tacuarembó

Invitado por una sociedad cultural de Tacuarembó, nuestro talentoso compañero Dr. Emilio Frugoni, se trasladó el viernes último a la ciudad nombra donde, conjuntamente con el Dr. Machado Ribas y el compañero Larrebla dio dos conferencias culturales en el teatro Escayola y una de carácter socialista en el local del Centro que nuestros compañeros de Tacuá rembó acaban de constituir.

La presencia de Frugoni en

MUEBLES DE TODAS CLASES A LARGO PLAZO
Sillus hasta por \$ 0.50 semanales

Camas de hierro por \$ 1.00 y \$ 0.50 semanales

ABSOLUTA GARANTIA
Enterese hoy mismo de esta oferta

Carpintería de S. Bertoni

el interior del país, creemos que es un presagio para que en él el socialismo experimente una saludable reacción, pues al concurso de su palabra de indiscutible valor, los que simpatizan con el socialismo se han de unir fuertemente para imprimir a éste un avance que lo llevará a grandes triunfos.

Sinceramente envidiamos a nuestros compañeros tacuarembóenses de haber tenido oportu-

Hojalatería y Ferretería "ORIENTAL"

— COCINAS ECONOMICAS A PETROLEO :—
FLORENCE Y RELIANCE

Llama azul sin humo y sin presión, silenciosa, de absoluta seguridad, la más higiénica y económica de los sistemas actuales. UN litro de Kerosene arde CINCO horas. — Soliciten catálogos de los distintos modelos.

Agente único en el Departamento F. C. Hodges

nidad de ofrecer una conferencia dada por Frugoni, lo que nos hace pensar que los socialistas de otras localidades debemos aunar esfuerzos para que, en bien de nuestros ideales, que es un deber no descuidar, nos visiten oradores de la villa de Frugoni para que el pueblo trabajador se interiorice de nuestras ideas y acompañe al Partido Socialista en su obra de emancipación y justicia.

Otro triunfo socialista en la Argentina

— oo —
El viejo Partido Socialista de la Argentina, ese conglomerado

"La Lealtad"
LIQUIDA todas las mercaderías de INVIERNO. — Desde HOY aviso al público y a mi numerosa clientela una verdadera LIQUIDACION de todas las mercaderías de INVIERNO a los siguientes precios:

Moletones gran fantasía, ancho 70 cent. antes	\$ 0.70 hoy	\$ 0.55
Franelas para vestido	70	0.45
Id. lisada de muy buena calidad blanca, rosa y cielo	0.65	0.55
Id. rosa de buena calidad	0.28	0.20
Id. de medio luto muy encorpada	0.48	0.40
Zefires rayados bien ancho, el metro a		0.20
Camisetas afejadas para señoritas en colores a		1.00
Culote de punto colores blanco, rosa y cielo a		0.40
Medias de pura lana para señoritas colores de modas		1.50
Medias de lana y seda para señoritas, de moda		1.60
Tricotadas blancas con cuello y corbata	antes	5.00
Tricotadas blancas, azul y beige con cuello y corbata	3.20	2.40
Camisetas afejadas para hombres de \$ 1.00, 1.20 y la Standard		1.30
Calzoncillos	1.00, 1.20	1.30
Camisas de buen zefir rayadas, bonitos colores todos los num. a		1.50
Camisas de tartan de lana cuello a cuadro a		2.40
Calzoncillos de tartan de algodón muy fuertes		1.10
Camisetas para hombre de algodón a		0.40
Medias para señoritas de algodón en colores		0.20
Sobretodos Ingleses medio forro, seda	30.00	22.00
Sacos de lana todos forrados		5.00
Buzas de lana todas forradas		5.00
Pantalones de lana muy gruesos todas las medidas a		2.20
Breeches de gabardina de lana antes \$ 10.00 hoy		7.00
Capas paño militar con peluch, antes \$ 44.00 hoy		35.00

Bufandas de seda, corbatas, cuellos de hilo y semi duros toallas, servilletas, cubre camas, carpetas, paños de repasadores, frazadas y demás renglones todos a precios

MUY REDUCIDOS

Esta es la verdadera liquidación que nadie la compra
TODOS SE CONVENCERAN AL HACER SUS COMPRAS

Las ventas son exclusivamente al contado y al mostriador

"LA LEALTAD"

Francisco Tenuta

RINCON Y 33 — FRAY BENTOS

Las mercaderías todas nuevas de reciente fabricación

A comprar Bueno y barato en "La Lealtad" Bineón y 33

Automóviles Dodger Brothers
Camiones Graham Brothers

Repuestos: "Dodger y Graham"

AGENTE EN EL DEPTO. DE RIO NEGRO

Santos D. Casanova

AUTOMOVIL DE ALQUILER DODGE N.º 115

Haedo s/n

Tel. La Unión

Fray Bentos

cibe y lo bien cuidados que se encuentran sus intereses.

Esta noticia, llegada en momentos en que el partido es sacudido por el extravío de algunos hombres que se olvidaron de la disciplina y del respeto que nuestro ideal se merece, viene a demostrar elocuentemente que nada ni nadie detiene hoy el avance socialista en el país hermano.

Reduciendo la gana-

cía a lo mínimo, la Carpintería de S. Bertoni entregará sus muebles a los suscriptores del «Club» que tiene en circulación hasta el extremo que ello constituya una adquisición muy conveniente para todos.

Indefectiblemente en la primera quincena del mes entrante se empezará el sorteo, pues quedan solo 6 números para completar la lista.

Asamblea Representativa

El Concejo Deptal. resolvió convocar para el 5 de Agosto, a sesiones extraordinarias a nuestra A. Representativa para tratar el descargo de varios comprobantes de años anteriores por valor de \$ 166.856 60 (caso nadie) y la aclaración sobre la fecha en que debía entrar en vigencia, teniendo o no efecto retroactivo, el actual Presupuesto Municipal en lo que respecta a sueldos y otras partidas.

Por lo que se puede deducir que «bien» marchan las cosas en nuestro Concejo de Administración.

Teatro Young

Como estaba previsto, un grandioso éxito, tanto de boletería como artístico obtuvo entre nosotros la gran compañía española de alta comedia Concepción Olona y que dirige el talentoso actor Carlos M. Baena.

Las obras dadas fueron correctamente interpretadas.

Señora: Estimulará Vd. en su hija, el buen gusto y el amor a lo bello y útil comprandole una **Maquina de Coser y Bordar Singer.** La Maquina SINGER es una amable compañera, 5 pesos mensuales equivalentes a 1.25 por semana bastaran a Vd para que se le entregue una de inmediato. Pida informes a su Agente Crábriel P. Delsignore: Av. 18 de Julio N.º 123.

das, mereciendo del número so auditóri la mas calida acogida.

El pueblo de Fray-Bentos, pues, pudo gustar de un buen teatro y la empresa que nos brindó sentirse satisfecha de su resultado financiero cosa que hará que continúe enviando a nuestra ciudad conjuntos artísticos de tan alto valor como el que nos acaba de visitar.

El cuarteto Zito-Zica

Mañana viernes, a las 6 1/2 de la tarde el famoso cuarteto de música de cámara Zito Zica dará en el Young una audi-

ción musical.

Este cuarteto, del cual la prensa del país se ha ocupado con grandes elogios, dará en Fray Bentos esa única función ya que solamente llegará a esta de paso.

La entrada costará \$ 1.00 siendo el Sr. Alberto P. Indart el encargado de colocarlas.

La visita del cuarteto Zica constituye para nuestra ciudad un verdadero acontecimiento artístico.

La maquina de coser y bordar SINGER no tiene competidora, es indiscutiblemente la mejor máquina del mundo. Fuerte, elegante, sin ruido, no se descompone nunca. Con solo una cuota mensual de **cinco pesos** equivalente a **1.25** por semana puede obtener una. No demore Vd. informes a su agente Crábriel P. Delsignore, Av. 18 de Julio 123

Un monstruoso crimen

Un hecho criminal, del más monstruoso relajamiento humano, se cometió en Fray Bentos, siendo victimario el individuo Maximo Bojorje (a) pata de palo y la víctima una tierna niña de apenas 6 años de edad.

Este monstruo humano, máximo degenerado de la especie, violó brutalmente a la niña que para mayor vergüenza era hijastra suya, dando así rienda suelta a sus brutales instintos de bestia repugnante.

Y para colmar su horrendo crimen, este malvado contaminó de enfermedad venerea a la tierna víctima de sus feroces impudicias, hecho éste que comproba aún mas si es posible su degeneración extrema.

Escrito lo que antecede, nuevamente pudimos recoger que hace mas horrendo el hecho hasta llorarlo a los límites de lo inconcebible.

En efecto, el hecho fue puesto en conocimiento de la policía de la 2.a Urbana, por la madre de la infeliz criatura, quien sorprendió al monstruo en momentos que éste consumaba su brutal acto.

Enseguida la policía procedió a practicar otras averiguaciones de las cuales se comprobaron hechos tan repugnantes como el anterior cometidos por el mismo individuo y que fueron denunciados por otras dos hermanas de la menor, víctimas también ellas de este ser depravado.

El médico del servicio público Dr. Andrés Montaño procedió al examen de las tres menores comprobando que las tres se encontraban atacadas de enfermedades veneras contagiosas, también fué examinada la madre la que presenta el mismo mal, provenientes de las relaciones carnales que mantenían con el criminal.

Según parece el corrompido sujeto obligaba a la madre, una infeliz mujer, a trabajar en el Anglo y entre tanto él, quedan doce en la casa, abusaba de las menores, y mientras esto lo hacía con una, mandaba a las otras a la calle con cualquier pretexto.

Por respeto a la moralidad agena no damos el nombre de las tres menores ultrajadas por esta feroz bestia humana cuyas edades son 17, 14 y 6 años

Camas de puro bronce

al contado ya plazos con un pequeño recargo en el precio, las vende la casa de S. Bertoni.

Pida informes hoy mismo

respectivamente, todas infelices criaturas vivian, según sus propias declaraciones, bajo el terror de este animal aborto de la naturaleza.

El conocimiento de este barbaro atentado ha causado profunda indignación y es de esperar que la justicia castigará inexorablemente a su autor, que fué detenido el martes último.

La Casa Barriola

La importante casa de comercio de la localidad de los señores Barriola y Cía ha resuelto favorecer al público que en ella hace sus compras al contado con premios semanales, algunos de los cuales son de mucho valor y todos de necesidad para el hogar.

En los sorteos efectuados hasta la fecha fueron favorecidos los siguientes señores clientes: en el primero el Sr. Justo Ruiz, con un calendario «Primus»; en el segundo el Sr. Fernando González con una lámpara para comedor; en el tercero la señorita María A. Cardinal con una palanquera de loza piedra, habiendo sorteado ayer el cuarto consistente en una plancha suiza ignoran-

La maquina de coser y bordar SINGER es la que debe Vd. comprar. Con ninguna otra máquina podrá Vd. hacer los trabajos que hace con la **SINGER.** Con solo **cinco pesos mensual** o sea 1.25 por semana puede Vd. obtenerla. Pida una demostración a su agente Grábel P. Delsignore, Avenida 18 de Julio 123.

do nosotros quien fué el favorecido. En el próximo sorteo se dará de premio un valioso objeto. Estos premios corresponden a la sección almacén; en la tienda también se adoptó el mismo sistema habiendo ya sorteado una pieza de creación con la cual fue favorecido el señor Justo Pomi.

Actualmente se dan boletos para el sorteo de una cámara de hierro con barrotes y perillas niqueladas el que se efectuará el 24 de Agosto próximo.

Prometemos tener al corriente a nuestros lectores de los premios que vaya sorteando esta acreditada casa.

Sorteo de una rifa

El Sr. Juan Bianchi nos pide que hagamos saber a los poseedores de números de la rifa de un receptor radiotelefónico, puesto en circulación en el mes de Marzo, que se sorteó la dicha rifa con la última jugada de la Lotería de Montevideo del mes de Julio corriente.

Quedan, pues, sobre aviso los poseedores de números de esta rifa.

EN SU PROPIO LOCAL

DE LA AVENIDA RINCON Y 25 DE AGOSTO
Ya se abrió la importante casa de comercio

DE **Lino M. Retamar**

GRANDES Y POSITIVAS REBAJAS EN ARTICULOS
DE ALMACEN, BAZAR y FERRETERIA

VISITEN LA CASA

de esta Liga.

El partido de 2.a, aunque no resultó lo lucido que se esperaba ya que se jugó algo brusco fué muy reñido terminándose el tiempo reglamentario con un empate de 2 goles por bando, y alargándose el partido media hora mas en la que no hubo novedades debiéndose jugar de nuevo ya que se trata de partidos de eliminación.

A continuación jugaron las primeras escuadras que también realizaron un partido interesante.

Lo parejo de las fuerzas de ambos clubs hizo que el encuentro se desarrollara en forma reñida probando ello el score q al finalizar el partido daba para Peñarol un solo goal marcado por el score de 3 a 1.

—

En Mercedes, el combinado de Gualeguaychú perdió ante la selección Chaná, por 3 a 1.

—

En Montevideo, Peñarol salió 0 a 0 con el Real de Madrid.

Campeonato del Litoral

Damos a continuación el calendario que ha sido sometido a la aprobación de las Ligas que están afiliadas a la confederación del Litoral, para el certamen a realizarse en Octubre próximo, en la ciudad de Paysandú.

Octubre 9, Artigas v. Salto y Fray Bentos v. Mercedes; Octubre 12, Mercedes v. Artigas y Paysandú v. Fray Bentos; Octubre 16, Artigas v. Paysandú y Mercedes v. Salto; Octubre 20, Artigas v. Fray Bentos; Octubre 23, Fray Bentos v. Salto y Mercedes v. Paysandú; Octubre 30, Salto v. Paysandú.

Novicio

Los partidos en las chacras

Como lo anunciamos, el domingo dio comienzo en las chacras el campeonato por eliminación instaurado por la Liga para ser disputados entre los cuadros de 1.a y 2.a division, jugando los clubs Peñarol y Río Negro.

Con anterioridad á estos partidos jugaron de mañana las terceras escuadras de estos mismos clubs por la Copa García que ha despertado verdadero interés por tratarse de un premio valioso por el cual los 4 cuadros que intervienen harán el mayor esfuerzo por obtenerla. El encuentro fué favorable a Río Negro venciendo á su adversario por 2 a 1.

De tarde un numeroso público concurrió al field de las chacras para presenciar los encuentros antes enumerados lo que viene a demostrar el fondo arraigo que cuenta en el pueblo las simpatías por el deporte en las chacras no obstante la malevolente campaña de descrédito que se le quiere hacer y la extraña despreocupación de las autoridades

Se vende o se alquila

La casa situada en la calle Haedo esq. Instrucciones que consta de 4 piezas. —2 de pisos de madera, 1 de mosaico y 1 de ladrillo—1 cocina y un amplio corredor cerrado, 1 galpón de material apropiado como para garage, w/c, gallinero de material aljibe, molino con 2 pileta de material con cañería de agua corriente en los tres sitios y gran cantidad de árboles frutales.

Por datos e informes recurrir a esta imprenta.

PLANTAS DE ARBOLES FRUTALES

Gran variedad de injertos. Especialidad en manzanos, se venden muy baratos en la quinta del Sr. Lorenzo Faccio.

Valoroso su terreno con buenas frutales.

Quiere estar orgulloso de poseer un buen automóvil? Adquiera un Doble Faeton 'Chevrolet'

Las líneas tendidas y armoniosas de este modelo, adquiere mayor relieve por las molduras fileteadas en contraste con el color de la hermosa carrocería acabada en Duco gris acorazado. Tiene capacidad para cinco personas comodamente sentadas y está equipado con cortinas que abren simultáneamente con las puertas. Ruedas maderas color natural

Agentes en Fray - Bentos Costa & Riso

Casa "La Fraybentina"

DE JOSE PEDRO VARELA

PRIMERA CASA DE VENTAS A PLAZOS

Regio surtido de estación

Sibelinas, Felpa, Pieles, Telas blancas de todas clases, Ferramentas Inglesas.—Después del 10 de Abril regio surtido de zapatos última moda para señoras y señoritas.

Se atienden pedidos a toda hora del día en el local provisario Rivera esq. 19 de Abril (Casa Albarracín)

FRAY BENTOS

Herrería "La Confianza"

DE CARMELO MONACO

Se hace todo trabajo concerniente al ramo

MANO DE OBRA GARANTIZADA

Instalación de molinos Trabajos en campaña

PRECIOS SIN COMPETENCIA

En breve se abrirá una venta a plazo y por sorteo de cocinas económicas, tipos modernos

Rivera Esq. Brasil Fray Bentos

Mercadito "RETAMAR"
DE ADOLFO
RETIAMAR
Almacén de omerciales — Venta de carne y verduras
Depósito de Carbon y leña
Ventas exclusivamente al contado
Se atienden pedidos por Teléfono
Calle 33 N.º 40 Fray Bentos

MARTIN F. PAGGI
Contador Público, Contabilidades y Comisionista
Agente único en la Ciudad de las Revistas

Caras y Caretas, El Hogar, Mundo Argentino, Don Goyo, Atlántida, Para Ti, Bellikin, El Gráfico, Firpo, El Suplemento Feminil, Pucky, Bobby Tit Bits, Fogon; Novela Semanal, Payá, Alma Gaucha, Moda Porteña, Familia, etc.—Mundo Uruguayo y Todo, las mejores revistas de la R. O. del Uruguay

AVENIDA 33 N.º 170 FRAY-BENTOS

TRABAJADORES

No existen barreras infranqueables para la conquista de la independencia económica, suprema aspiración de los que luchan por la diaria subsistencia.—Unid en estrecha amistad la pujanza de vuestro brazo con la luz de vuestro pensamiento: Empezad hoy mismo. Analizad los precios y calidades de los artículos que necesitais para proveer vuestro hogar. Considerad \$ 0.01 como si fuera \$ 1.00. En una parada, economizad gastando. Decenas de trabajadores empiezan gastando \$ 0.05 en la Casa Barriola y hoy se proveen de mercaderías en dicha casa, vale decir: La muestra.

M. R. BARRIOLA y Cia.

Alberto P. Indart
Rematador y Procurador
Representante del establecimiento musical de Carlos Ott y Cia. de Montevideo
Avenida 25 de Mayo N.º 109
Fray Bentos

"GRAN CASA MAQUIEL"

ARTICULOS DE

Musica
Peluquería
Foot - Ball
Fotografía
Bicicletas
Automóviles
Electrécida
Juguetería
Bazar y cts.
Av. 53 N.º 104
FRAY BENTOS

"La Nacional"

Librería Papelería e Imprenta

ARTICULOS FOTOGRÁFICOS

Agencia Marítima

Importación y Exportación

Calle Florida y 33

Precios modicos en todo sus

ramos

Teléfono "LA UNION"

Hojalatería y ferretería "ORIENTAL"

de Fernando C. Rodríguez

Instalaciones de cuartos de baño, bombas y trabajos generales del ramo.

Venta de Artículos diversos a precios muy convenientes

Tel. "La Unión" Florida s/n

Peluquería "El Progreso"

De FEDERICO PUGLIESI

Servicio esmerado e higiénico

Calle 18 de Julio Fray Bentos

Academia de bordado a máquina Singer

Se avisa al público y a las personas interesadas, que desde esta fecha se ha reanudado los cursos de bordados a máquina, bajo la competente dirección de la señorita Irma Schurman.

Con objeto de establecer los turnos correspondientes se ruega a los interesados inscribirse que deben hacerlo a la brevedad posible, en el local de la Agencia SINGER, Av. 18 de Julio N.º 107

El Agente

Fotografía "TELESCA"

Av. 33 N.º 222
FRAZ BENTOS
TELEFONOS
MERCEDES

Procedimientos de los más modernos

TRABAJOS FOTOGRÁFICOS EN GENERAL

Solicite un número para el club de ampliaciones al lapiz con marco, serie D, q' se iniciará próximamente.

Casa Panzli & Garcia

Avenida Rincón N.º 158 — Ex - Barraca Ugarte

FRAY BENTOS

Tel. La Unión N.º 167 — Dirección Tel. Pangá

Depósito de forrajes, avena, maíz, afrecho, afrechillo, grana, leña, carbon, cera virgen, miel

Importación de papa argentina especial para semilla

Representantes exclusivos de los acreditados productos del Molino San Salvador de Paseyro y Cia.

Representantes de los Sres. Fiochi y Cia. de artículos de lechería

Vendedores de los renombrados productos del Frigorífico Anglo, tales como, grasas, carnes y lenguas conservadas y tripat saladas

Ventas al por mayor y detalle Precio sin Competencia
La casa atiende pedidos de campaña

VAPORES ADMINISTRACIÓN PUERTO MONTEVIDEO

Los que deseen utilizar los servicios de estos vapores deben indicar a las Casas de Montevideo que dirijan las listas de cargas a esta Administración a fin de evitar gastos, despachos, etc.

JOSE A. ÁRIZTI.— Agente

Almacén Uruguayo DE JOSE A. ONETTO

LA CASA DE MAS VARIADO SURTIDO DE LA LOCALIDAD
Tienda, ferretería, papelería, ropa, bazar, juguetería, zapatería, utensilios agrícolas, arreos para vehículos, aperos, compuestos
Esta es la casa mas surtida, y que vende mas barato porque sus ventas son al contado y sus precios son fijos

LA CASA ATIENDE PEDIDOS POR TELÉFONO
Calle 18 de Julio y Hammel Fray Bentos

JOYERIA, RELOJERIA Y BAZAR

— A B L O A B A T E Y C I A . —
SUCESORES DE OSCAR FISCHER

Agente exclusivo del famoso reloj "OMEGA"

Explendido surtido de Joyería y Bazar fantasía. Se hace toda clase de composturas relacionadas con el ramo. La casa cuenta con un completo surtido de repuesto para gramófonos y con personal competente. — Casa acreditada por su seriedad, prontitud y esmero

Avenida Rincón Al lado del Telégrafo Fray Bentos

- LA LEALTA -

SASTRERIA, SOMBRERERIA, CAMISERIA Y PERFUMERIA

ARTICULOS ESPECIALES PARA HOMBRES

ANEXO: TIENDA Y MERCERIA

PRECIOS MUY CONVENIENTES

Kincon y 33 Plaza Constitución
FRANCISCO TENUTTA

SASTRERIA Y ARTICULOS PARA HOMBRES

DE OTTORINO ANTONIELLI

Esta casa cuenta con un cortador diplomado, con gran práctica, lo que garante la buena confección del trabajo.—Variado surtido en casimires nacionales y extranjeros de muy buena calidad. Sorteos permanentes de trajes

ARTICULOS PARA HOMBRES
Calle Brasil FRAY BENTOS

Panadería Mecánica "LA UNION"

De Federico Lúhers

Gran elaboración mecánica de pan y galleta
Reparto a domicilio. Se atienden pedidos de ciudad y campaña
Calle 18 de Julio Fray Bentos

Fotografía de Basilio Montes (Casa del Sr. Müller)

ESTA LIBRADA AL PÚBLICO LA GRAN EXPOSICIÓN (CONTINÚA A «LA CAMPAÑA»)

Trabajos fotográficos, tanto en familias casamientos, niños, primeras comuniones ampliaciones al lápiz, óleo, iluminaciones artísticas. Como reclame hago:

Una docena de postales bromuro con una ampliación \$ 3.00
Una docena de postales marrón con una ampliación \$ 4.00
Una docena de postales finas marrón y una hermosa ampliación iluminada \$ 5.00
Una docena de retratos finos, con carpetas y una hermosa ampliación \$ 8.00
Una ampliación al lápiz con su correspondiente cuadro \$ 8.00

VISITE LA EXPOSICIÓN

NOTA:—No se olviden que regalo una ampliación a cuantos me encarguen una docena de retratos o postales. Cuadros al lápiz por 8 pesos, a pagar ps. 1.50 por mes. Seis foto carnet por un peso.—Atiende todos los días de 9 a 12 y de 2 a 6 1/2 y voy a domicilio.

Brasyl Haedo

Fray Bentos

Almacén, Billar y Masería "18 de Julio"

DE ISIDORO VILLAVICENCIO

Surtido completo en artículos de primera necesidad
Surtido permanente en panes dulce tortas bollos etc. etc.
Atendido personalmente por su dueño — Reparto a domicilio.
Precios modicos Avd. 18 de Julio Fray Bentos

Garage y taller mecánico "La Moderna"

DE VICENTE VEZZOLI Y CIA.

Servicio de autobus a toda hora del dia y de la noche
Viajes a Mercedes — Servicio especial para abonados
PRECIOS ESPECIALES PARA PASEOS CAMPESTRES
Lunes y Jueves viajes al Cementerio. Soñile por Telefono

El taller cuenta con personal competente para reparaciones de autos

Calle España Telefono «La Unión» Fray Bentos

Fa. de refrescos, aguas gaseosas y bebidas sin alcohol La Naranjina

DE Hedges Hermanos

Fabricación esmerada e higiénica de las bebidas enunciadas
Se atiende con prontitud los pedidos de ciudad y campaña

— TELEFONO «LA UNION» —

CALLE LAS PIEDRAS

FRAYBENTO

Línea de Navegación del Uruguay

Servicio Postal de Paquetes con los cómodos vapores
General ALVEAR, PARIS, General ARTIGAS y EOLO

Sábado a las 23 horas con trasbordo en Buenos Aires
Lunes » » » sin trasbordo » » »

Miercoles » » » con trasbordo » » »
Viernes a las 18 horas sin tocar puertos argentinos

Martes a las 17 horas
Jueves a las 8:30 horas De la Dársena Sud
Domingo » » »

De Salto y Concordia; a las 8 de Salto, y a las 9 de Concordia
Martes sin tocar Puertos Argentinos

Miercoles, Viernes y Domingo: con trasbordo en B. Aires

Haciendo escala en todos los puertos del Litoral Uruguayo y Argentino.—En épocas de bajantes los paquetes argentinos trasbordarán en Colón y los paquetes uruguayos en Paysandú a los hermosos vapores «Corrientes» y «Surrebi».—El vapor «Eolo» aceptará pasajeros solamente para puertos uruguayos.—Por informes y pasajes dirigirse a

C. & L. BALESTRINO

Lea esta página

Almacén "SAN RAMÓN"

DE RAMON ISAS

—oo—

Surtido completo de artículos de primera necesidad y a precios modicos

Villar, cancha de bochas

Calle Oribe N.º 38 al 40.

Fray Bentos

Automóvil de alquiler "Chevrolet"

— J 174 —

DE José Antonio Rizzo

Servicio a toda hora, de día y de noche, tanto en la ciudad como para campaña. — Florida s/n. Pidan por Telefono «La Unión»

Fray Bentos

Peluquería "Artigas"

DE Florencio Silva

Servicio esmerado y higiénico
Calle Riviera. Al lado del Almacén de R. Cristóbal.

Camión de carga "El Porvenir"

Transporte de leña y carbon de superior calidad.

Se atienden pedidos telefónicos

PIEROTTI & MILLER

18 de Julio Fray Bentos

CASA DUPONT

HAY DE TODO

LO QUE VD. DESEE EN ARTICULOS DE

bazar y Ferretería

PELUQUERIA

de Ambrosio Sellos

Taller de composturado calzado, tintorería y limpiezas de trajes
Calle 18 de Julio y Salsipuedes

ELIXIR DE NOGUEIRA

Empleado con éxito para las siguientes molestias:

Inflamación del utero, Cistitis, úlceras del útero, Úlceras de los órganos genitales, Fistulas, Erysipelas, Cancer venereal, Rascito, Úlceras blancas, Úlceras de la boca, Úlceras de la vagina, Úlceras de la vulva, Úlceras de la recta, Úlceras de los intestinos, Úlceras de los huesos, Úlceras de la piel, Afectación de los órganos genitales, Úlceras de los órganos genitales, Tumores blancos, Tumores blancos, Afectación de los órganos genitales, Úlceras de la recta, Úlceras de los intestinos, Úlceras de los huesos, Finalmente todas las molestias provenientes de la sangre.

GRAN DEPURATIVO DE LA SANGRE

Asistencia P. Nacional - Hospital Fray Bentos

DIAS DE POLICLINICA EN GENERAL

Dr. Angel M. Cuervo: Jueves a las 8 horas.
» Andres Montaño: Lunes, Miércoles y Viernes a las 8 h.
» Eduardo Levratto: Martes, Jueves y Sábados a las 15 h.

POLICLINICA DE NIÑOS Y CONSULTORIO GOTA DE LECHE

Dr. Alberico Saizar: Lunés, Miércoles y Viernes a las 13 y 30 h.

POLICLINICA ODONTOLOGICA

R. Mendez Beaujeu: Todos los días menos Domingos a las 8 h.

POLICLINICA OBSTRÉTICA

Partera Dominga F. de Rodriguez; lunes y jueves a las 15 h.

DISPENSARIO DE LA SÍFILIS

Dr. Angel M. Cuervo: Martes a las 8 horas

SERVICIO DOMICILIARIO

A cargo de los Drs. Andres Montaño y Eduardo Levratto
Los llamados del servicio domiciliario deben hacerse directamente al Hospital

LA ADMINISTRACION

Empresa de Camion LA IDEAL

de Bernardo Milessi



Calle 25 de Agosto

entre

España y Haedo

Venta permanente de carbon, leña astilla y despuente de primera calidad

Por flete de camion o pedidos de leña consulte precios a

— BERNARDO MILESSI —

Kodak

Recientemente instalada la Agencia General para este país en Montevideo. «La Nacional» cuenta con un extenso surtido de materiales fotográficos de la afamada fábrica Eastman Kodak Co., sin variar los precios que rigen en MONTEVIDEO contando con empleado competente para el citado fábrica, quien dará a los señores aficionados toda clase de información.

La casa se encarga de la revelación: COMPLETAMENTE GRATIS de todo rollo de película que se le compre.

— La Nacional — Florida Esq. Treinta y Tres

"Casa Astarita" DE LUIS ASTARITA

La más surtida casa de la localidad en todos los ramos

SASTRERIA, ROPERIA, TIENDA Y MERCERIA

Nuestros precios son los más bajos, pidan precios y mues- tra se le remitirán; compare con otras casas y se convencerá

Calle 18 de Julio esquina Treinta y Tres

PLAZA CONSTITUCION

FRAY BENTOS

La Unión Económica

DE Miguel R. Barriola y Cia.
TIENDA, ALMACEN, SOMBRERERIA Y ARTICULOS DE BAZAR, TALABARTERIA Y FERRETERIA

Precios fijos y equitativos—Quincenalmente grandes novedades—Dónde se vende la yerba cuya superior calidad hace honor al nombre con que se denomina FRAYBENTOS

— Repuesta: En lo de Barriola y Cia.

Telefono «La Unión» Avenida 18 de Julio Fray B:

DE Felipe Mendizabal

Avd. de los Treinta y Tres entre 18 de Julio y Florida

— F R A Y - B E N T O S —

"Farmacia del Pueblo"

Obsequia a su numerosa clientela con un gran concurso de premios — A todo comprador se le entregará un cupón para este importante concurso

DETALLE DE LOS 300 PREMIOS QUE SE SORTEAN

4 Máquinas de coser

25 Bandejas metal ovaladas

25 Relojes con despertador

25 Bandejas metal cuadradas

25 Azucareros

12 Centro de mesa

25 Cajas jabones perfumados

10 Calentadores "Primus"

25 Juegos agua mesa de uva

25 Botellas Termos

25 Polvos "Pivera"

3 Relojes para comedor

25 Mantequerías

25 Máquinas para afilar

20 Relojes

1 Cocina económica